

A soccer goalkeeper in a red kit is jumping to catch a ball in front of a goal. The goalkeeper is wearing a red jersey, red shorts, and red socks. The ball is in the air, and the goalkeeper's hands are reaching up to catch it. The goal net is visible in the background, and a crowd of spectators is blurred in the distance. A large, semi-transparent watermark of the FIFA logo is overlaid on the image.

FIFA[®]

**Pravilnik o
fudbalskim
agentima**

Fédération Internationale de Football Association

Predsjednik: Gianni Infantino

Glavna tajnica: Fatma Samoura

Adresa: FIFA
FIFA-Strasse 20

P.O. Box

8044 Zurich

Switzerland

Telefon: +41 (0)43 222 7777

Internet: FIFA.com

**Prevod sa engleskog originala:
Međunarodno odjeljenje FSCG-a, januar 2023.**

**U svrhu primjene i tumačenja ovog Pravilnika, isključivo je
mjerodavna verzija na engleskom jeziku (Član 27. Pravilnika).**

SADRŽAJ

Definicije	6
I. OPŠTA PRAVILA	8
Član 1: Ciljevi	9
Član 2: Područje primjene	9
Član 3: Nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima	10
II. KAKO POSTATI FUDBALSKI AGENT	11
Član 4: Opšte odredbe	12
Član 5: Zahtjevi prihvatljivosti	12
Član 6: Ispitni postupak	13
Član 7: Naknada za licencu	13
Član 8: Izdavanje licence	14
Član 9: Kontinuirani profesionalni razvoj	14
Član 10: Zahtjev za suspenziju ili oduzimanje licence	14
III. DJELATNOST FUDBALSKOG AGENTA	15
Član 11: Opšte odredbe	16
Član 12: Zastupanje	16
Član 13: Zastupanje maloljetnika	18
Član 14: Naknada – osnovna načela	19
Član 15: Ograničenje naknade	21
Član 16: Prava i obveze	22
Član 17: Usklađenost s trajnim zahtjevima licenciranja	25
IV. PRAVA I DUŽNOSTI KLIJENATA	26
Član 18: Angažovanje fudbalskih agenata	27
V. OTKRIVANJE I OBJAVA	29
Član 19: Otkrivanje i objava	30



VI. SPOROVI	31
Član 20: Nadležnost	32
VII. DISCIPLINSKA PITANJA	33
Član 21: Nadležnost i sprovođenje	34
VIII. ZAVRŠNE ODREDBE	35
Član 22: Prelazne odredbe	36
Član 23: Agenti koji su bili licencirani u skladu s FIFA-inim Pravilnikom o fudbalskim agentima	37
Član 24: Priznavanje nacionalnog sistema licenciranja	37
Član 25: Radna grupa za fudbalske agente	38
Član 26: Pitanja koja nijesu predviđena	38
Član 27: Službeni jezici	38
Član 28: Stupanje na snagu	38



Definicije

Za svrhu ovog pravilnika, primjenjuju se pojmovi određeni u Statutu FIFA-e i FIFA- inom Pravilniku o statusu i transferima igrača, kao i sljedeće definicije (velikim početnim slovima):

Agencija: organizacija, preduzeće ili privatna kompanija koja zadržava, obuhvata, zapošljava ili na drugi način djeluje kao sredstvo za obavljanje poslova jednog ili više fudbalskih agenata.

Pristup: (i) svaki kontakt s Klijentom, bio on fizički, lični ili kontakt bilo kojim sredstvom elektronske komunikacije; (ii) svaki direktni ili indirektni kontakt s drugom osobom ili organizacijom povezanom s Klijentom, kao što je član porodice ili prijatelj; ili (iii) svaki postupak kojim fudbalski agent koristi ili uputi drugu osobu ili organizaciju da kontaktira Klijenta u njegovo ime na način opisan pod prethodnim (i) ili (ii).

Klijent: savez član, klub, igrač, trener ili Jedinствена liga ,koji mogu angažovati fudbalskog agenta radi pružanja Usluga fudbalskog agenta.

Povezani Fudbalski agent: Fudbalski agent smatra se povezanim s drugim Fudbalskim agentom ako su: (i) zaposleni ili ugovorno vezani s istom Agencijom putem koje pružaju Usluge Fudbalskog agenta; (ii) oboje direktori, dioničari ili, suvlasnici iste Agencije putem koje pružaju Usluge Fudbalskog agenta; (iii) u braku, partneri u domaćinstvu, braća ili sestre, ili (iv) su zaključili ugovor ili drugi sporazum, formalni ili neformalni, radi višestruke saradnje u pružanju bilo koje usluge ili radi podjele prihoda ili dobitaka za bilo koji dio njihovih Usluga Fudbalskog agenta.

Subjekt koji angažuje pojedinca: klub, savez član ili Jedinствена liga koji mogu angažovati igrača ili trenera.

Fudbalski agent: fizička osoba licencirana od strane FIFA-e za obavljanje usluga Fudbalskog agenta.

Usluge Fudbalskog agenta: usluge povezane sa fudbalom ,koje se obavljaju za ili u ime Klijenta i koje uključuju svako pregovaranje, povezanu komunikaciju ili pripremu za istu, ili druga povezana aktivnost, sa svrhom, ciljem i/ili namjerom zaključenja Transakcije.

Pojedinac: igrač ili trener.

Interes: (i) bilo koje stvarno vlasništvo pravne osobe kroz koje se obavljaju relevantne aktivnosti tih subjekata, osim običnog i slobodno dostupnog neprenosivog ličnog članstva, koje daje pravo njegovom vlasniku na jedan glas u poslovima kluba; i/ili (ii) imati položaj koji može omogućiti materijalni, finansijski, trgovački, upravni, upravljački ili bilo koji drugi uticaj na poslove fizičke ili pravne osobe, bilo direktno ili indirektno , formalno ili neformalno.



Ostale usluge: usluge koje Fudbalski agent obavlja za ili u ime svog Klijenta van obima/različite od Usluga Fudbalskih agenata, uključujući, ali ne ograničeno na, pružanje pravnog savjeta, finansijsko planiranje, skautiranje, konsultovanje, upravljanje pravom ličnosti i pregovaranje o komercijalnim ugovorima.

Platforma: digitalna platforma kojom upravlja FIFA kroz koju se sprovodi postupak licenciranja, rješavanje sporova, kontinuirani profesionalni razvoj (KPR) i izvještavanje .

Pravilnik: ovaj Pravilnik o Fudbalskim agentima, sa povremenim izmjenama i dopunama.

Subjekt kojeg pojedinac napušta: klub, savez član ili Jedinstvena liga iz koje igrač ili trener odlazi radi zaposlenja i/ili registracije u Subjektu koji angažuje pojedinca.

Naknada: bruto finansijska naknada za zapošljavanje, određena u dogovorenom ugovoru o radu, koja uključuje osnovnu platu, svaku naknadu za potpisivanje i svaki iznos plativ po ispunjenju određenih uslova (napr. bonus za lojalnost ili učinak). Radi izbjegavanja sumnje, svaka buduća dogovorena naknada ili koristi koje nijesu plata, kao što su službeno vozilo, smještaj ili telefonske usluge, ne ulaze u obračun bruto finansijske naknade.

Ugovor o zastupanju: pisani ugovor sa svrhom uspostavljanja pravnog odnosa radi obavljanja Usluga Fudbalskog agenta.

RSTP: FIFA Pravilnik o statusu i transferima igrača, sa izmjenama i dopunama.

RWWI: FIFA Pravilnik o radu s posrednicima.

Jedinstvena liga: subjekt pridružen savezu koji organizuje ligu (ili lige) i predstavlja zajedničke interese svojih klubova, na primjer, time što djeluje kao poslodavac igrača svih klubova.

Posebna transakcija: Transakcija u kojoj su sve uključene stranke definisane i identifikovane .

Transakcija: (i) zapošljavanje, registracija ili odjava igrača iz kluba ili Jedinstvene lige; (ii) zapošljavanje trenera u klubu, Jedinstvenoj ligi ili savezu članu; (iii) transfer igrača iz jednog kluba u drugi; (iv) zaključenje, raskid ili promjena ugovora o radu pojedinca.

Pojmovi koji se odnose na fizičke osobe primjenjuju se na oba pola. Svaki pojam u jednini primjenjuje se na množinu i obratno.



OPŠTA PRAVILA

I.

Član 1: Ciljevi

1. FIFA ima statutarnu obavezu regulisati sva pitanja u vezi sa sistemom fudbalskih transfera. Osnovni ciljevi sistema fudbalskih transfera su:
 - a) zaštititi ugovornu stabilnost između profesionalnih igrača i klubova;
 - b) podsticati trening mladih igrača;
 - c) unapređivati duh solidarnosti između elitnog i fudbala na svim nivoima ;
 - d) zaštita maloljetnika;
 - e) očuvanje integriteta takmičenja ; i
 - f) osigurati regularnost sportskih takmičenja.

2. Regulacija zanimanja Fudbalskog agenta osigurava da njegovo ponašanje bude u skladu i sa osnovnim ciljevima sistema fudbalskih transfera i sljedećim ciljevima:
 - a) Podizanje i određivanje minimalnih profesionalnih i etičkih standarda za zanimanje Fudbalskih agenata;
 - b) Osiguranje kvaliteta usluge koju Fudbalski agenti pružaju Klijentima po poštenoj i razumnoj nadoknadi, koja je jedinstveno primjenjiva;
 - c) Ograničenje sukoba interesa radi zaštite Klijenata od neetičkog ponašanja;
 - d) Povećanje finansijske i administrativne transparentnosti;
 - e) Zaštita igrača kojima nedostaje iskustva ili informisanje u vezi sa Sistemom fudbalskih transfera ;
 - f) Podizanje ugovorne stabilnosti između igrača, trenera i klubova; i
 - g) Sprječavanje zloupotrebe, prekomjernih i špekulativnih praksi.

Član 2: Područje primjene

1. Ovaj Pravilnik uređuje zanimanje Fudbalskih agenata u sistemu međunarodnih transfera i primjenjuje se na:
 - a) sve Ugovore o zastupanju s međunarodnom dimenzijom; ili
 - b) svako ponašanje povezano s međunarodnim transferom ili međunarodnom transakcijom.

2. Ugovor o zastupanju ima međunarodnu dimenziju kad:
 - a) uređuje Usluge Fudbalskih agenata u vezi sa Posebnom transakcijom povezanom sa međunarodnim transferom (ili prelaskom trenera u klub pridružen savezu članu koji je različit od onoga u kojem je bio prethodno zaposlen ili u savez član različit od njegovog prethodnog poslodavca); ili
 - b) uređuje Usluge Fudbalskih agenata u vezi sa jednom ili više posebnih transakcija, od kojih je jedna povezana s međunarodnim transferom (ili prelaskom trenera u klub pridružen savezu članu koji je različit od onoga u kojem je bio prethodno zaposlen ili u savez član različit od onog njegovog prethodnog poslodavca);

3. Ako je ponašanje povezano sa nacionalnim transferom ili nacionalnom transakcijom ili ako Ugovor o zastupanju uređuje Usluge Fudbalskog agenta koje nijesu povezane sa posebnim transakcijama u vezi s međunarodnim transferom, primjenjuje se nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima koji je na snazi u mjestu gdje je Klijent registrovan ili boravi u vrijeme potpisa Ugovora o zastupanju.

Članak 3: Nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima

1. Savezi članovi moraju usvojiti nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima koji mora stupiti na snagu do 30. septembra 2023.
2. Nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima uređuje zanimanje fudbalskih agenata na teritoriji pod nadležnošću relevantnog saveza člana i primjenjuje se na sve Ugovore o zastupanju koji nemaju međunarodnu dimenziju. Nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima mora biti u skladu s ovim Pravilnikom. On naročito mora:
- a) uključivati članove 11. do 21. ovog Pravilnika upućivanjem na iste;
 - b) uključivati upućivanje na bilo koje obavezujuće elemente nacionalnog prava;
 - c) određivati nadležnost tijela za rješavanje svih sporova na nacionalnom nivou, kako je određeno ovim Pravilnikom; i
 - d) određivati nadležnost tijela za sprovođenje disciplinskih mjera na nacionalnom nivou, kako je određeno ovim Pravilnikom.
3. Savezi članovi mogu u svoj nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima uvesti strožije odredbe od onih određenih u članovima 11. do 21. ovog Pravilnika. Takođe, mogu mijenjati one odredbe koje su u sukobu sa strožijim obavezujućim odredbama propisa koji je na snazi na teritoriji saveza člana.
4. Savezi članovi moraju, na zahtjev, dostaviti FIFA-i na pregled kopiju nacionalnog pravilnika o fudbalskim agentima.



**KAKO POSTATI
FUDBALSKI
AGENT**

II.

Član 4: Opšte odredbe

1. Fizička osoba može postati Fudbalski agent:
 - a) podnošenjem molbe za licencu putem Platforme;
 - b) ispunjavanjem zahtjeva prihvatljivosti;
 - c) uspješnim prolaskom ispita koji sprovodi FIFA; i
 - d) plaćanjem godišnje naknade FIFA-i.

2. Prijavom za licencu, kandidat se obavezuje poštovati ovaj Pravilnik, Statut FIFA-e, Etički kodeks FIFA-e, Disciplinski kodeks FIFA-e i RSTP, a koji su dostupni na www.fifa.com.

Član 5: Zahtjevi prihvatljivosti

1. Kandidat:
 - a) Nakon podnošenja molbe za licencu (te nakon toga, uključujući i nakon što primi licencu):
 - i. u svojoj prijavi ne smije iznositi netačne, dvosmislene ili nepotpune navode;
 - ii. ne smije biti optužen za krivično djelo, niti imati zaključenu nagodbu, u vezi sa: organiziranim kriminalom, krijumčarenjem droge, korupcijom, mitom, pranjem novca, izbjegavanjem poreza, konverzijom, zloupotrebom povjerenja, krivotvorenjem, pravnom zloupotrebom, seksualnim nasiljem, nasilnim zločinima, uznemiravanjem, iskorištavanjem te krijumčarenjem djece ili ranjivih mladih osoba;
 - iii. ne smije biti suspendovan u trajanju od dvije i više godina, diskvalifikovan ili isključen od strane bilo kojeg regulatornog tijela ili sportskog upravljačkog tijela zbog nepostupanja u skladu s pravilima profesionalne etike i ponašanja;
 - iv. ne smije biti službena osoba ili zaposlenik FIFA-e, konfederacije, saveza člana, lige, kluba ili tijela koje predstavlja interese kluba ili lige ili bilo koje organizacije koja je direktno ili indirektno povezana sa takvim organizacijama i tijelima; jedini izuzetak je kad je kandidat imenovan ili izabran u tijelo FIFA-e, konfederacije ili saveza člana kako bi zastupao interese fudbalskih agenata;
 - v. ne smije imati bilo kakav Interes, lično ili putem svoje Agencije, u klubu, akademiji, ligi ili Jedinstvenoj ligi.
 - b) dvadeset i četiri mjeseca prije podnošenja molbe za licencu, ne smije obavljati Usluge Fudbalskog agenta bez potrebne licence;



- c) pet godina prije podnošenja molbe za licencu (kao i nakon toga, uključujući i nakon dobijanja licence):
 - i. ne smije prijaviti ili mu biti proglašen lični bankrot ,te ne smije biti većinski dioničar, direktor ili ključni član uprave kompanije koja je proglasila bankrot, ušla u stečaj i/ili bila podvrgnuta likvidaciji;
 - d) 12 mjeseci prije podnošenja molbe za licencu (kao i nakon toga, uključujući i nakon dobijanja licence):
 - i. ne smije imati Interes u bilo kojem subjektu, kompaniji ili organizaciji koja posreduje, dogovara ili sprovodi sportsko klađenje, pri čemu se opklada postavlja na ishod sportskog događaja kako bi se osvojio novac.
2. Kandidat mora ispunjavati zahtjeve prihvatljivosti:
- a) u vrijeme podnošenja molbe, kako bi mogao pristupiti ispitu; i
 - b) neprekidno nakon dobijanja licence, u skladu s članom 17.
3. FIFA-in Generalni sekretarijat odgovoran je za ispitivanje susklađenosti sa zahtjevima prihvatljivosti.

Član 6: Ispitni postupak

- 1. Ako kandidat ispunji zahtjeve prihvatljivosti, FIFA će ga pozvati da pristupi ispitu pri savezu članu koji je izabrao u molbi za licencu.
- 2. Savez član može naplatiti kandidatu naknadu za polaganje ispita, isključivo za pokrivanje razumnih troškova organizacije i održavanja ispita. Kandidat će biti diskvalifikovan ako prije ispita ne plati naknadu.
- 3. FIFA će odrediti učestalost i datume ispita, a što će objaviti putem cirkularnih pisama.
- 4. Ispit će se sastojati od pitanja s ponuđenim odgovorima koje će pripremiti FIFA, te će ispitivati znanje o trenutnim fudbalskim propisima, a što će biti određeno u cirkularnom pismu.

Član 7: Naknada za licencu

- 1. Ako kandidat prođe ispit, platiće FIFA-i godišnju naknadu za licencu.
- 2. Zahtjevi u vezi sa godišnjom naknadom biće objavljeni na godišnjem nivou u cirkularnom pismu.
- 3. Kandidat mora platiti godišnju naknadu u roku od devedeset dana nakon prolaska ispita. Ako tako ne postupi, njegova prijava automatski će se proglasiti ništavnom.

Član 8: Izdavanje licence

1. Licenca:
 - a) se izdaje fizičkoj osobi na neodređeno vrijeme, pod uslovima iz člana 17;
 - b) je strogo lična i neprenosiva; i
 - c) omogućava Fudbalskom agentu da pruža Usluge Fudbalskog agenta širom svijeta.

Član 9: Kontinuirani profesionalni razvoj

1. Kako bi zadržao licencu, Fudbalski agent mora na godišnjoj osnovi ispunjavati KPR zahtjeve.
2. KPR zahtjevi biće objavljeni na godišnjem nivou , putem cirkularnog pisma.

Član 10: Zahtjev za suspenziju ili oduzimanje licence

1. Fudbalski agent može zatražiti privremenu suspenziju ili trajno oduzimanje licence podnošenjem obrazloženog zahtjeva putem Platforme.
2. Kako bi ubuduće mogao djelovati kao Fudbalski agent, osoba kojoj je prethodno oduzeta licenca, mora u potpunosti proći postupak za prijavu opisan u ovom Pravilniku.



DJELATNOST FUDBALSKOG AGENTA

III.

FIFA®

Član 11: Opšte odredbe

1. Samo Fudbalski agent može pružati usluge Fudbalskog agenta.
2. Fudbalski agent mora uvijek ispunjavati zahtjeve prihvatljivosti iz člana 5 . ovog Pravilnika.
3. Fudbalski agent može obavljati svoje poslove putem Agencije. Svi zaposlenici ili oni koji su zaključili ugovor s Agencijom, a nijesu Fudbalski agenti, ne mogu pružati Usluge Fudbalskog agenta ili pristupati potencijalnim Klijentima radi zaključivanja Ugovora o zastupanju. Fudbalski agent ostaje u potpunosti odgovoran za svako ponašanje svoje Agencije, zaposlenika, ugovoraoca ili ostalih predstavnika ako oni prekrše ovaj Pravilnik.
4. Sljedeće fizičke ili pravne osobe ne smiju imati nikakav Interes u bilo kakvim poslovima Fudbalskog agenta ili Agencije:
 - a) Klijent
 - b) Svaka osoba koja ne može postati Fudbalski agent u skladu sa članom 5. ovog Pravilnika
 - c) Svaka osoba ili subjekt koja posjeduje ili drži, direktno ili indirektno , bilo kakvo pravo u vezi sa registracijom igrača, te time krši član 18bis i član 18 ter RSTP-a.

Član 12: Zastupanje

1. Fudbalski agent može pružati Usluge Fudbalskog agenta Klijentu samo nakon zaključenja pisanog Ugovora o zastupanju s tim Klijentom.
2. Samo Fudbalski agent smije pristupiti potencijalnom Klijentu radi zaključenja Ugovora o zastupanju s Klijentom radi pružanja Usluga Fudbalskog agenta.
3. Ugovor o zastupanju zaključen između Pojedinca i Fudbalskog agenta ne smije biti duži od dvije godine. Navedeno vrijeme može se produžiti samo novim Ugovorom o zastupanju. Bilo kakva odredba o automatskom produženju ili bilo kakva odredba s namjerom produženja bilo kojeg uslova Ugovora o zastupanju preko maksimalnog perioda trajanja , bit će ništavna.
4. Fudbalski agent može istovremeno imati samo jedan Ugovor o zastupanju sa istim Pojedincom. Prije zaključivanja Ugovora o zastupanju sa Pojedincom ili prije izmjene postojećeg Ugovora o zastupanju sa Pojedincom, Fudbalski agent će:
 - a) obavijestiti Pojedinca u pisanom obliku da bi trebao razmotriti mogućnost primanja nezavisnog pravnog savjeta u vezi sa Ugovorom o zastupanju;
 - b) dobiti pisanu potvrdu Pojedinca da je ili primio takav pravni savjet ili je odlučio da ga neće tražiti.



5. Ugovor o zastupanju zaključen između Subjekta koji angažuje pojedinca i Subjekta koji pojedinac napušta nije vremenski ograničen.
6. Fudbalski agent može istovremeno imati više Ugovora o zastupanju s istim Subjektom koji angažuje pojedinca ili Subjektom koji pojedinac napušta, pod uslovom da se ti ugovori odnose na različite transakcije.
7. Ugovor o zastupanju valjan je samo ako sadrži sljedeće minimalne uslove:
- Ime i prezime stranaka
 - Trajanje (ako je primjenjivo)
 - Iznos naknade Fudbalskom agentu
 - Prirodu usluge koju Fudbalski agent pruža
 - Potpis stranaka
8. Fudbalski agent može pružati Usluge Fudbalskog agenta ili ostale usluge samo za jednu stranku u transakciji, uz jedan izuzetak u ovom članu:
- Dopušteno dvojno zastupanje: Fudbalski agent može pružati Usluge Fudbalskog agenta ili ostale usluge Pojedinca i Subjektu koji angažuje pojedinca u istoj transakciji, pod uslovom da su oba Klijenta prethodno dala izričiti pisani pristanak.
9. Fudbalski agent naročito ne smije pružati Usluge Fudbalskog agenta ili ostale usluge u istoj transakciji:
- Subjektu koji pojedinac napušta i Pojedinca; ili
 - Subjektu koji pojedinac napušta i Subjektu koji angažuje pojedinca; ili
 - Svim strankama takve transakcije.
10. Fudbalski agent i Povezani Fudbalski agent ne smije pružati usluge Fudbalskog agenta ili ostale usluge za različite klijente u istoj transakciji, osim u skladu sa stavom 8. ovog člana.
11. U svakom relevantnom ugovoru o transferu ili ugovoru o radu u okviru transakcije koja je zaključena nakon pruženih usluga Fudbalskog agenta mora biti navedeno ime i prezime Fudbalskog agenta, njegov Klijent, broj njegove FIFA licence i njegov potpis.
12. Klijent može pregovarati i zaključiti transakciju bez Fudbalskog agenta. U tom slučaju, to će biti izričito navedeno u relevantnom ugovoru o transferu ili ugovoru o radu.



13. Svaka odredba u Ugovoru o zastupanju koja:
- ograničava mogućnosti Pojedince da samostalno pregovara i/ili zaključuje ugovor o radu bez učešća Nogometnog agenta; i/ili
 - kažnjava Pojedince ako je samostalno pregovarao i/ili zaključio ugovor o radu bez učešća Fudbalskog agenta,
- biće ništavna.

14. Svaka stranka može bilo kad raskinuti Ugovor o zastupanju ako za to postoji opravdani razlog. Stranka koja opozove ili raskine Ugovor o zastupanju bez opravdanog razloga mora nadoknaditi drugoj stranci nastalu štetu. Opravdani razlog za raskid Ugovora o zastupanju postoji kad se više ne može razumno očekivati, u skladu s načelom dobre vjere, da će stranka moći nastaviti ugovorni odnos za ugovoreni period. Navedeno uključuje, ali nije ograničeno na sljedeće situacije:
- opoziv ili suspenzija licence Fudbalskog agenta;
 - zabrana učestvovanja u aktivnostima povezanim sa fudbalom;
 - zabrana registraciju novih igrača, na nacionalnom ili međunarodnom nivou, u trajanju od najmanje jednog registracionog perioda.

Član 13: Zastupanje maloljetnika

1. Pristup (i/ili svako naknadno zaključenje Ugovora o zastupanju) maloljetniku ili njegovom zakonskom zastupniku u vezi sa bilo kojom Uslugom Fudbalskog agenta može biti učinjeno samo šest mjeseci prije nego maloljetnik napuni onoliko godina sa koliko može, u skladu sa pravom primjenjivim u zemlji ili na teritoriju saveza člana u kojem će se zaposliti, potpisati svoj prvi profesionalni ugovor. Maloljetniku se smije pristupiti samo po dobijanju pisanog odobrenja od njegovog zakonskog zastupnika.
2. Fudbalski agent koji želi zastupati maloljetnika ili klub u transakciji koja uključuje maloljetnika, mora prvo uspješno završiti određeni KPR kurs o maloljetnicima i ispuniti uslove za zastupanje maloljetnika u skladu sa pravom primjenjivim u zemlji ili na teritoriji saveza člana gdje će maloljetnik biti zaposlen.
3. Ugovor o zastupanju zaključen između Fudbalskog agenta i maloljetnika biće valjan samo ako:
 - Ugovor o zastupanju ispunjava minimalne zahtjeve određene u članu 12 stav 7;
 - je i agent postupio u skladu sa stavovima 1 i 2 ovog člana.
 - Ugovor o zastupanju potpisao maloljetnik i njegov zakonski zastupnik u skladu sa pravom primjenjivim u zemlji ili na teritoriji saveza člana u kojem će maloljetnik biti zaposlen.



4. Svako kršenje stava 1. sankcionisaće se minimalno novčanom kaznom i suspenzijom licence Fudbalskog agenta u trajanju do dvije godine.

Član 14: Naknada – osnovna načela

1. Fudbalski agent može naplatiti naknadu Klijentu kako je dogovoreno u Ugovoru o zastupanju.
2. Naknadu dogovorenu Ugovorom o zastupanju Fudbalskom agentu može platiti isključivo Klijent. Klijent ne može ugovoriti sa bilo kojom trećom stranom ili istu ovlastiti da učini takvo plaćanje.
3. Jedini izuzetak načelu iz stava 2. ovog člana je kad Fudbalski agent predstavlja Pojedinca čija je ugovorena godišnja Naknada manja od 200,000 USD (ili ekvivalentnog iznosa), bez uslovnih plaćanja. U takvim slučajevima, Subjekt koji angažuje pojedinca može dogovoriti s Pojedincom da će platiti naknadu za uslugu u toj transakciji njihovom Fudbalskom agentu u skladu sa Ugovorom o zastupanju. Svi sljedeći uslovi moraju biti ispunjeni:
- a) Ako Subjekt koji angažuje pojedinca plati naknadu u ime pojedinca, to neće uticati na fiducijarnu dužnosti Fudbalskog agenta prema pojedincu. To takođe ne smije stvoriti nikakvu zavisnost ili podređenost Fudbalskog agenta prema Subjektu koji angažuje pojedinca.
 - b) Iznos naknade koju Subjekt koji angažuje pojedinca plaća u ime Pojedinca ne smije biti veći od dogovorenog u Ugovoru o zastupanju zaključenom između Pojedinca i Fudbalskog agenta.
 - c) Subjekt koji angažuje pojedinca ne smije oduzeti naknadu isplaćenu u skladu sa stavom 3. ovog člana od Pojedinčeve Naknade.
4. Naknada se Fudbalskom agentu plaća na osnovu računa.
5. Fudbalski agent ima pravo primiti naknadu samo ako ona odgovara uslugama određenim unaprijed u Ugovoru o zastupanju, kao i da je Ugovor o zastupanju na snazi u vrijeme pružanja Usluga Fudbalskog agenta.
- a) Kad ugovor o radu traje duže od povezanog Ugovora o zastupanju, Fudbalski agent može primiti naknadu i nakon isteka Ugovora o zastupanju pod uslovom da je ugovor o radu pojedinca još na snazi, te da je to izričito dogovorio s Klijentom u Ugovoru o zastupanju.
6. Plaćanje bilo kakve naknade obavljaće se nakon završetka relevantnog registracionog perioda i to u ratama svaka tri mjeseci tokom trajanja dogovorenog ugovora o radu.



7. Samo Naknada koju je Pojedinaac stvarno primio podliježe plaćanju naknade za uslugu, koja se izračunava na proporcionalnoj osnovi.
8. Ako dogovoreni ugovor o radu traje kraće od šest mjeseci, plaćanje će se izvršiti jednokratno po isteku dogovorenog ugovora o radu.
9. Fudbalski agent ne smije primati naknadu kad pruža Usluge Fudbalskog agenta u vezi sa maloljetnikom osim ako odnosni igrač potpisuje prvi ili sljedeći ugovor o profesionalnom igranju u skladu sa propisima primjenjivim u zemlji ili na teritoriji saveza člana u kojem će se maloljetnik zaposliti.
10. Ako Fudbalski agent djeluje u ime Subjekta koji angažuje pojedinca i Pojedinaac u istoj Transakciji u skladu s članom 12. stavom 8. a) ili ovim Pravilnikom (dozvoljeno dvojno zastupanje), Subjekt koji angažuje pojedinca može platiti do 50% ukupne naknade.
11. Subjekt koji pojedinac napušta plaća naknadu Fudbalskom agentu po primitku svake rate naknade za transfer. Subjekt koji pojedinac napušta obavijestit će Fudbalskog agenta o svakoj takvoj primljenoj rati.
12. Fudbalski agent nema pravo primiti nikakvu naknadu koja još ne dopijeva na temelju ugovora o radu o kojem je pregovarao, ako:
- a) se Pojedinaac transferiše u drugi Subjekt koji angažuje pojedinca prije isteka ugovora o radu o kojem je pregovarao; ili
 - b) je Pojedinaac prijevremeno raskinuo ugovor o radu bez opravdanog razloga, a Fudbalski agent i dalje predstavlja Pojedinaca u vrijeme raskida.
13. Sva plaćanja Fudbalskom agentu obavljaju se kroz FIFA-inu Klirinšku kuću , u skladu s Pravilnikom o FIFA-inoj Klirinškoj kući.
- a) Ako Pravilnik o FIFA-inoj Klirinškoj kući ne reguliše plaćanje naknada Fudbalskim agentima u vrijeme stupanja na snagu ovog Pravilnika, plaćanja će se obavljati direktno Fudbalskim agentima dok Pravilnik o FIFA-inoj Klirinškoj kući ne počne regulisati plaćanje naknade.



Član 15: Ograničenja naknade

1. Naknada plativa Fudbalskom agentu za obavljanje usluga Fudbalskog agenta izračunava se na sljedeći način:

- a) Ako zastupa Pojedinca i Subjekt koji angažuje a pojedinca: na temelju Pojedinčeve Naknade
- b) Ako zastupa Subjekt koji pojedinac napušta: na temelju naknade za transfer za relevantnu Transakciju

2. Maksimalni iznos naknade plative za Usluge Fudbalskog agenta, nezavisno od broja Fudbalskih agenata koji pružaju usluge određenom Klijentu, je:

Klijent	Ograničenje naknade	
	Pojedinčeva godišnja Naknada je manja od ili jednaka 200,000 USD (ili ekvivalentnom iznosu)	Pojedinčeva godišnja Naknada je veća od 200,000 USD (ili ekvivalentnom iznosu)
Pojedinac	5% Pojedinčeve Naknade	3% Pojedinčeve naknade
Subjekt koji angažuje pojedinca	5% Pojedinčeve Naknade	3% Pojedinčeve naknade
Subjekt koji angažuje pojedinca i Pojedinac (dozvoljeno dvojno zastupanje)	10% Pojedinčeve Naknade	6% Pojedinčeve naknade
Subjekt koji pojedinac napušta (nadoknada za transfer)	10% nadoknade za transfer	



Radi izbjegavanja sumnje, primjenjuje se sljedeće:

- a) Prilikom obračuna radi određivanja relevantne naknade iz Pojedinačeve naknade ne smiju se uzeti u obzir bilo kakva uslovna plaćanja.
- b) Ako je Pojedinačeva Naknada iznad 200,000 USD (ili ekvivalentni iznos), godišnji višak iznad tog iznos podlijeगाće ograničenju naknade od 3% ako je Fudbalski agent zastupao Pojedinca ili Subjekt koji angažuje Pojedinca ili 6% ako je zastupao i Subjekt koji angažuje Pojedinca i Pojedinca (dozvoljeno dvojno zastupanje).
- c) Uobračun naknade za transfer ne smije biti uključen:
 - i. bilo koji iznos isplaćen kao naknada za raskid ugovora u skladu sa članom 17. ili Aneksom 2 RSTP-a; i/ili
 - ii. bilo koja naknada za daljnju prodaju.

3. Ako Fudbalski agent ili Povezani Fudbalski agent, u okviru 24 mjeseca prije ili nakon transakcije, pruže ostale usluge Klijentu uključenom u tu transakciju, pretpostavljaće se da su ostale usluge dio usluga Fudbalskog agenta koje se pružaju u okviru te transakcije, osim ako se dokaže suprotno.

4. Ako Fudbalski agent i/ili Klijent ne ospore pretpostavku iz stava 3. ovog člana, naknade plaćene za ostale usluge smatraće se dijelom naknade plative za Usluge Fudbalskog agenta koje su pružene u toj transakciji.



Član 16: Prava i obveze

i. Fudbalski agent:

- a) može pružati Usluge Fudbalskog agenta svakom Klijentu sa kojim ima zaključen Ugovor o zastupanju koji sadrži minimum odredbi određenih u članu 12. ovog Pravilnika;
- b) ne smije pristupiti Klijentu koji ima zaključen ekskluzivni Ugovor o zastupanju s drugim Fudbalskim agentom, osim u posljednja dva mjeseca važenja tog ekskluzivnog Ugovora o zastupanju;
- c) ne smije zaključiti Ugovor o zastupanju s Klijentom koji je vezan ekskluzivnim Ugovorom o zastupanju s drugim Fudbalskim agentom, osim u posljednja dva mjeseca važenja tog ekskluzivnog Ugovora o zastupanju.

ii. Fudbalski agent će:

- a) uvijek postupati u najboljem interesu svog/svojih Klijenta/Klijenata;
- b) poštovati i postupati u skladu sa Statutom, pravilnicima, direktivama i odlukama nadležnih tijela FIFA-e, konfederacija i saveza članova;
- c) izbjegavati sukob interesa prilikom pružanja Usluga F u d b a l s k o g agenta;
- d) osigurati da svaki ugovor koji bude zaključen kao rezultat pružanja njegovih Usluga sadrži njegovo ime i prezime, broj licence, potpis ,kao i ime i prezime Klijenta;
- e) uvijek dok bude licenciran ispunjavati zahtjeve prihvatljivosti, kako je određeno u članu 5. i 17. ovog Pravilnika;
- f) platiti godišnju licencu FIFA-i u roku određenom na Platformi, kako je određeno u članovima 7. i 17. ovog Pravilnika;
- g) ispunjavati KPR zahtjeve, kako je određeno u članovima 9. i 17. ovog Pravilnika;
- h) ispunjavati stalne zahtjeve za objavu i izvještavanje , kako je određeno pod tačkom j) u nastavku te u stavu 4. ovog člana;
- i) odmah prijaviti svako kršenje ovog Pravilnika, ili propisa FIFA-e, konfederacije ili saveza člana, pravilnika ili kodeksa ponašanja relevantne vlasti ili tijela;
- j) prenijeti na Platformu:
 - i. u roku od 14 dana od zaključenja, izmjene ili raskida Ugovora o zastupanju: relevantni Ugovor o zastupanju i podatke koji se traže na Platformi;
 - ii. u roku od 14 dana od zaključenja: svaki ugovor s Klijentom osim Ugovora o zastupanju, uključujući, ali ne ograničeno na ugovore u vezi s Ostalim uslugama i podatke koji se traže na Platformi;
 - iii. u roku 14 dana od uplate svake naknade za uslugu: podatke koji se traže na Platformi;



- iv. u roku 14 dana od uplate naknade u vezi sa bilo kojim ugovorom zaključenim između Klijenta, osim Ugovora o zastupanju: podatke koji se traže na Platformi;
 - v. u roku 14 dana od nastanka: svaki ugovor ili bilo koji drugi dogovor između Fudbalskih agenata za saradnju pri pružanju bilo kakvih usluga ili podjelu prihoda ili dobitaka za bilo koji dio njihovih Usluga;
 - vi. u roku od 14 dana od nastanka: svaki podatak koji može uticati i na obavezu ispunjavanja zahtjeva prihvatljivosti; i
 - vii. u roku 14 dana od nastanka: svaki sporazum o nagodbi zaključen između Klijenta i drugog Fudbalskog agenta.
- k) ako svoje poslove vode kroz Agenciju, unijeti na Platformu:
- i. u roku 14 dana od prve transakcije u koju je uključena Agencija: njenu vlasničku strukturu, identitet dioničara, procenat u vlasništvu temeljnog kapitala i/ili identitet stvarnih vlasnika;
 - ii. u roku 14 dana od prve transakcije u koju je uključena Agencija: broj Fudbalskih agenata koji koriste istu Agenciju za obavljanje svojih poslova i ime svih zaposlenih ; i
 - iii. u roku 30 dana od nastanka: svaku promjenu svakog podatka prethodno unesenog u vezi s Agencijom.

iii.

Fudbalski agent se ne smije ponašati, ili pokušati ponašati, na sljedeći način:

- a) Pristupiti, ili ući u pregovore, preduzeti bilo kakve korake, zauzimati se ili na bilo koji način olakšati pregovore između stranaka s ciljem obavljanja transakcije (uključujući davanje izjava medijima), u vezi s bilo kojim Pojedincom, s ciljem da ga nagovori na prijevremeni raskid ugovora o zastupanju bez opravdanog razloga ili kršenje bilo kojih obveza iz njegovog ugovora o radu.
- b) Ponuditi ili platiti bilo kakvu neopravdanu ličnu, novčanu ili drugu korist, direktno ili indirektno :
 - i. bilo kojem službeniku ili zaposleniku saveza člana, kluba ili Jedinstvene lige u vezi s Uslugama Fudbalskog agenta; ili
 - ii. Pojedinca (ili bilo kojem članu porodice ili zakonskom zastupniku ili prijatelju Pojedince) u vezi s Ugovorom o zastupanju s tim Fudbalskim agentom.
- c) Prečutati činjenice od Klijenta, uključujući, bez ograničenja:
 - i. propustiti obznani sukob interesa (čak i ako bi taj sukob inače bio dopušten u skladu s ovim Pravilnikom); ili
 - ii. propustiti obavijestiti Klijenta o pisanoj ponudi (bilo kojim komunikacionim sredstvom).
- d) Zaobići ograničenje određeno u ovom Pravilniku, direktno ili indirektno , na primjer i bez ograničenja, namjernim povećanjem naknade za uslugu koja je naplaćena ili bi inače bila naplaćena Klijentu za ostale usluge.



- e) Prihvatiti plaćanje bilo koje naknade za transfer ili nagrade za treniranje koja je plativa u vezi s igračevim transferom između klubova. Ovo uključuje, bez ograničenja, svako pravo opisano u članu 18ter RSTP-a.
- f) Biti uključen, direktno ili indirektno, u prenosni transfer koji je definisan u RSTP-u ili posjedovati ili imati prava u vezi sa registracijom igrača, u suprotnosti sa članom 18bis ili članom 18ter RSTP-a.
- g) Kršiti ovaj Pravilnik na bilo koji drugi način.

iv.

U vezi sa objavom i izvještavanjem Fudbalski agent će:

- a) odmah obavijestiti Klijenta o bilo kojoj pisanoj ponudi (bilo kojim komunikacionim sredstvom) koju je primio s njim u vezi;
- b) dati Klijentu, na zahtjev, kopiju relevantnog Ugovora o zastupanju ili bilo kojeg pisanog dogovora u vezi sa ostalim uslugama, kopiju ugovora o radu ili bilo kakvih drugih pisanih dokumenata koje je primio u vezi sa uslugama Fudbalskog agenta, detaljni raspored plaćanja bilo koje vrste izvršenih Fudbalskom agentu u odnosu na transakciju u koju je bio uključen; i
- c) na zahtjev, sarađivati sa relevantnim tijelima svakog saveza člana, konfederacije i/ili FIFA-e za bilo kojom vrstom informacija u bilo kojem obliku.

Član 17: Usklađenost sa trajnim zahtjevima licenciranja

1.

Ako Fudbalski agent ne:

- a) ispunji zahtjeve prihvatljivosti u bilo koje vrijeme;
- b) plati godišnju naknadu za licencu FIFA-i u roku određenom na Platformi;
- c) ispunji KPR zahtjeve u kalendarskoj godini; ili
- d) ispunji dužnost izvještavanja;

njegova licenca biće automatski privremeno suspendovana.

2.

FIFA-in Generalni sekretarijat odgovoran je za istraživanje usklađenosti i sa zahtjevima iz stava 1. ovog člana.

3.

Ako se primjenjuje stav 1. a) ovog člana:

- a) FIFA-in Generalni sekretarijat obavijestće Fudbalskog agenta o tome da smatra kako postoje razlozi za zaključak da ne ispunjava zahtjeve prihvatljivosti, te o automatskoj privremenoj suspenziji; te će
- b) uputiti predmet na donošenje odluke FIFA Disciplinskoj komisiji.

4.

Ako postoji jedna ili više okolnosti opisanih u stavovima 1. (b), (c) ili (d) ovog člana:

- a) FIFA-in Generalni sekretarijat obavijestće Fudbalskog agenta o Nesuklađenosti i automatskoj privremenoj suspenziji; i
- b) Ako Fudbalski agent ne ispravi neusklađenost u roku šezdeset dana od kad mu je licenca automatski privremeno suspendovana, ista će mu se oduzeti.



**PRAVA I
DUŽNOSTI
KLIJENATA**

IV.

Član 18: Angažovanje Fudbalskih agenata

1.

Klijenti:

- a) mogu angažovati Fudbalske agente za pružanje usluga Fudbalskih agenata, pod uslovom da sami ne odluče obavljati takve aktivnosti;
- b) moraju platiti naknadu za uslugu dogovorenu sa Fudbalskim agentom, u roku utvrđenom ovim Pravilnikom i u skladu s relevantnim Ugovorom o zastupanju, ugovorom o radu i ugovorom o transferu (ako je primjenjivo);
- c) se moraju uvjeriti da je Fudbalski agent na odgovarajući način licenciran od strane FIFA prije potpisivanja relevantnog Ugovora o zastupanju;
- d) će saradivati sa relevantnim tijelima svakog saveza člana, konfederacije i/ili FIFA u vezi sa svakim zahtjevom u vezi sa Fudbalskim agentima koje postave navedena tijela;
- e) mogu zatražiti od Fudbalskog agenta detaljan raspored svih plaćanja bilo koje vrste (uključujući sve plate, naknade i troškove) koja su izvršena od strane i/ili u vezi s tim Klijentom;
- f) (za klubove) moraju unijeti u FIFA Sistem za usklađivanje transfera (TMS) u roku od 14 dana od nastanka:
 - i. informacije koje se traže u TMS-u radi završetka svake transakcije koja je međunarodni transfer u koji su uključeni klubovi;
 - ii. svaku izmjenu, ili raskid relevantnog Ugovora o zastupanju;
 - iii. svaki sporazum sa Fudbalskim agentom osim Ugovora o zastupanju, uključujući, ali ne ograničeno na ostale usluge, te podatke zatražene u TMS-u;
 - iv. podatke zatražene u TMS-u nakon plaćanja naknade u vezi sa bilo kojim ugovorom zaključenim sa Fudbalskim agentom, osim Ugovora o zastupanju; i
- g) će odmah prijaviti FIFA-i, konfederaciji ili savezu članu bilo kakva kršenja ovog Pravilnika.



Klijenti (i njihove službene osobe, ako je primjenjivo) ne smiju se upuštati ili pokušati upu titi u sljedeće ponašanje :

- a) Angažovati ili imenovati nelicenciranu osobu da pruža u sluge Fudbalskog agenta;
- b) Dati, ponuditi ili nastojati ponuditi naknadu ili obećanje bilo koje vrste, direktno ili indirektno, Fudbalskom agentu (ili bilo kojem članu porodice, ili drugoj osobi povezanoj sa tim Fudbalskim agentom agentom), osim dogovorene naknade za uslugu;
- c) Za saveze članove, klubove ili Jedinstvene lige, uplitati se, ili uticati na slobodu Pojedince da odabere Fudbalskog agenta;
- d) Učestvovati ili pomagati, direktno ili indirektno, u bilo kakvom zaobilaženju ograničenja naknade koja su utvrđena ovim Pravilnikom;
- e) Imati Interes u Agenciji ili drugim poslovima Fudbalskog agenta, u skladu s članom 11. stav 4. ovog Pravilnika;
- f) Za saveze članove, klubove ili jedinstvene lige, direktno ili indirektno navesti ili prisiliti Pojedince da prekrši uslove svog Ugovora o zastupanju sa svojim Fudbalskim agentom;
- g) Propusti odmah prijaviti svako kršenje ovog Pravilnika FIFA-i;
- h) Dopustiti Fudbalskom agentu ili njegovoj Agenciji da imaju u njima interes; ili
- i) Svako drugo kršenje ovog Pravilnika.



**OTKRIVANJE I
OBJAVA**

V.

FIFA®

Član 19: Otkrivanje i objava

1. FIFA će objaviti:
 - a) imena i prezimena, kao i detalje svih Fudbalskih agenata;
 - b) klijente koje Fudbalski agent zastupa, je li ili nije zastupanje ekskluzivno i datum isteka Ugovora o zastupanju;
 - c) usluge koje Fudbalski agent pruža svakom Klijentu;
 - d) sve sankcije izrečene Fudbalskom agentu i Klijentima; i
 - e) detalje svih transakcija u koje su bili uključeni Fudbalski agenti, uključujući iznose naknada isplaćenih Fudbalskim agentima.



SPOROVI

VI.

FIFA®

Član 20: Nadležnost

1. Ne dovodeći u pitanje pravo Fudbalskog agenta ili Klijenta da zatraži pravdu pred redovnim sudovima, Komora za agente Fudbalskog suda nadležna je odlučivati o sporovima:

 - a) koji nastanu, ili u vezi sa, Ugovorom o zastupanju sa međunarodnom dimenzijom (vidi čl. 2. st. 2. ovog Pravilnika);
 - b) ako je zahtjev podnesen u skladu s Pravilnikom o postupcima Fudbalskog suda; i
 - c) ako nije prošlo više od dvije godine od događaja koji je bio uzrok spora; primjena ovog vremenskog roka provjeravaće se po službenoj dužnosti u svakom slučaju.
2. Detaljan postupak za rješavanje sporova utvrđen je u Pravilniku o postupcima Fudbalskog suda.
3. Ne dovodeći u pitanje pravo Fudbalskog agenta ili Klijenta da zatraži pravdu pred redovnim sudovima, za sporove koji rezultiraju ili su povezani sa Ugovorom o zastupanju bez međunarodne dimenzije, tijelo koje donosi odluke prema nacionalnom pravilniku o fudbalskim agentima relevantnog saveza člana ima nadležnost za rješavanje takvih sporova (vidi čl. 2. st. 3.).



**DISCIPLINSKA
PITANJA**

VII.

FIFA®

Član 21: Nadležnost i sprovođenje

1. FIFA-ina Disciplinska komisija i, ako je bitno, nezavisna Etička komisija nadležne su za izricanje sankcija Fudbalskom agentu ili Klijentu koji krši ovaj Pravilnik, FIFA-in Statut ili bilo koji drugi FIFA-in pravilnik, u skladu sa ovim Pravilnikom, FIFA-inim Disciplinskim kodeksom i FIFA-inim Etičkim kodeksom. FIFA ima nadležnost u vezi sa:

- a) svakim ponašanjem povezanim sa Ugovorom o zastupanju sa međunarodnom dimenzijom (vidi član 2. st. 2.); ili
- b) svakim ponašanjem povezanim sa međunarodnim transferom ili međunarodnom transakcijom.

2. Relevantni savez član odgovoran je za izricanje sankcija svakom Fudbalskom agentu ili Klijentu koji krši nacionalni pravilnik o fudbalskim agentima. Odnosni savez član nadležan je u vezi sa:

- a) svakim ponašanjem povezanim sa Ugovorom o zastupanju bez međunarodne dimenzije (vidi član 2. st. 3.); ili
- b) svakim ponašanjem povezanim s nacionalnim transferom ili nacionalnom transakcijom.

3. FIFA-in Generalni sekretarijat nadziraće usklađenost sa ovim Pravilnikom. Naročito:

- a) Svaka stranka koja primi zahtjev za informacije u potpunosti će saradivati, pa će nakon razumnog roka, udovoljiti svakom zahtjevu za dokumente, informacije, ili za bilo kakvim materijalom bilo kakve naravi koji posjeduje, kao i udovoljiti svakom zahtjevu da pribavi ili dostavi dokumente, informacije ili bilo kakve druge materijale bilo kakve naravi koje ne posjeduje, ali koje ima pravo pribaviti. Ako ne postupi u skladu sa navedenim zahtjevima FIFA-inog Generalnog sekretarijata, FIFA-ina Disciplinska komisija može joj nametnuti sankcije. Ako tako zatraži FIFA-in Generalni sekretarijat, dokumentacija (ili njen dio) mora biti dostavljena na engleskom, francuskom ili španskom jeziku.
- b) Elektronska obavještenja kroz Platformu ili TMS ili upućene e-mailom na adresu stranke, koja je navedena na Platformi ili u TMS-u, smatraće se valjanim načinom komunikacije, pa će se smatrati dovoljnom za utvrđivanje vremenskih rokova.
- c) Nakon istrage, FIFA-in Generalni sekretarijat može slučajeve neusklađenosti sa ovim Pravilnikom uputiti FIFA-inoj Disciplinskoj komisiji u skladu s FIFA- inim Disciplinskim kodeksom.
- d) Nakon istrage, FIFA-in Generalni sekretarijat može slučajeve kršenja etičkog ponašanja u vezi s ovim Pravilnikom uputiti nezavisnoj Etičkoj komisiji u skladu s FIFA-inim Etičkim kodeksom.



**ZAVRŠNE
ODREDBE**

VIII.

FIFA®

Član 22: Prelazne odredbe

1. Ugovori o zastupanju koji ističu nakon 1. oktobra 2023., a koji su na snazi u vrijeme usvajanja ovog Pravilnika, ostaće na snazi do isteka (ali ne smiju biti produženi), nezavisno o onima koji ne ispunjavaju minimalne zahtjeve određene u članu 12. stav 7.
2. Svi novi Ugovori o zastupanju ili obnove postojećih Ugovora o zastupanju koji su zaključeni nakon usvajanja ovog Pravilnika, od 1. oktobra 2023. moraju biti u skladu s ovim Pravilnikom.
3. Osoba koja je zaključila navedeni Ugovor o zastupanju, mora dobiti licencu u skladu sa ovim Pravilnikom da bi i nakon 1.oktobra 2023. mogla nastaviti pružati Usluge Fudbalskog agenta.

Član 23: Agenti koji su bili licencirani u skladu s FIFA-inim Pravilnikom o fudbalskim agentima

1. Osoba koja je bila licencirana kao agent u skladu s FIFA-inim Pravilnikom o fudbalskim agentima (izdanja 1991., 1995., 2001. i 2008.) izuzeta je od zahtjeva za polaganjem ispita koji je određen u ovom Pravilniku, ako:
 - a) podnese zahtjev za licencu u skladu s ovim Pravilnikom do i uključujući na 30. septembar 2023.;
 - b) dostavi dokaz da je bila licencirana kao agent u skladu s FIFA-inim Pravilnikom o fudbalskim agentima (izdanja 1991., 1995., 2001. i 2008.);
 - c) nakon zahtjeva, ispuni zahtjeve prihvatljivosti koji su određeni u članu 5. ovog Pravilnika;
 - d) uz svoju aplikaciju, dostavi dokaz da je bila registrovana kao posrednik, ili je bila vlasnik, direktor, ili zaposlenik pravne osobe koja je bila registrovana kao posrednik pri savezu članu između 1. aprila 2015. i datuma usvajanja ovog Pravilnika, u skladu s RWWI ili ekvivalentnim nacionalnim pravilnikom; i
 - e) nakon što FIFA-in Generalni sekretarijat potvrdi da je izuzeta od pristupanja ispitu, ispuni član 7. ovog Pravilnika.
2. Ako bivši licencirani agent ispuni odnosne uslove, izdaće mu se licenca u skladu s članom 8. ovog Pravilnika. On će naknadno podlijetati trajnim zahtjevima za licenciranje određenim u ovom Pravilniku, uz izuzetak da će kroz pet godina morati ostvariti određeni broj bodova po KPR kalendarskoj godini, a kako je određeno u godišnjem cirkularnom pismu.
3. FIFA-in Generalni sekretarijat nadležan je za provjeru usklađenosti sa stavom 1. ovog člana.



Član 24: Priznavanje nacionalnog sistema licenciranja

1. FIFA može priznati sistem licenciranja za sportske agente uspostavljen u skladu s nacionalnim pravom, koji dopušta da osoba pruža usluge jednake uslugama Fudbalskog agenta u određenoj zemlji ili na teritoriji, ako utvrdi da postoje:

 - a) zahtjevi prihvatljivosti za sve kandidate i licencirane osobe; i
 - b) zahtjev da kandidati uspješno polože ispit koji uključuje pitanja povezana sa fudbalskim propisima ili druge bitne obrazovne zahtjeve.
2. Odnosni nacionalni savez član zemlje ili teritorije na kojem se primjenjuje takav sistem mora FIFA-inom Generalnom sekretarijatu kroz Platformu dostaviti zahtjev FIFA-i da prizna sistem licenciranja sportskih agenata uspostavljen u skladu s nacionalnim propisima.
3. Osoba koja je licencirana da obavlja usluge poput usluga Fudbalskog agenta u određenoj zemlji ili na teritoriji u skladu sa stavom 1. ovog člana je izuzeta od zahtjeva za polaganje ispita koji je određen ovim Pravilnikom, uz uslovt da:

 - a) je FIFA, u skladu sa stavom 2. ovog člana, priznala savez član zemlje ili teritorije na kojem se takav sistem licenciranja primjenjuje;
 - b) ta osoba dostavi dokaz da je bila licencirana za obavljanje usluga jednakih uslugama Fudbalskog agenta u odnosnoj zemlji ili na određenoj teritoriji, u skladu sa stavom 1. ovog člana prije stupanja na snagu ovog Pravilnika (vidi čl. 28. st. 1. a) ovog Pravilnika);
 - c) nakon zahtjeva, ispune zahtjeve prihvatljivosti iz člana 5. ovog Pravilnika; i
 - d) ispuni uslove iz člana 7. ovog Pravilnika.
4. Ako kandidat u skladu sa stavom 3. ovog člana ispuni relevantne zahtjeve, biće mu izdana licenca u skladu s članom 8. ovog Pravilnika. On će naknadno podlijetati trajnim zahtjevima za licenciranje koji su određeni ovim Pravilnikom, uz izuzetak da će kroz pet godina morati da ostvari određeni broj bodova po KPR kalendarskoj godini, a kako je određeno u godišnjem cirkularnom pismu.
5. FIFA-in Generalni sekretarijat je odgovoran za odlučivanje o svakom zahtjevu učinjenom u skladu s ovim članom.



Član 25: Radna grupa za Fudbalske agente

1. FIFA će osnovati Radnu grupu za Fudbalske agente koja će biti sastavljena od predstavnika profesionalnih fudbalskih djelatnika i organizacija agenata.
2. Radna grupa za Fudbalske agente djelovaće kao stalno konsultaciono tijelo u vezi sa svim pitanjima povezanim sa Fudbalskim agentima.

Član 26: Pitanja koja nijesu predviđena

1. FIFA-in Generalni sekretarijat odlučivaće o svakom pitanju koje nije predviđeno ovim Pravilnikom.
2. O pitanjima više sile odlučivaće Vijeće FIFA-e, čije odluke su konačne.

Član 27: Službeni jezici

1. U slučaju bilo kakvog nesaglasja u tumačenju teksta na različitim jezicima na kojima je objavljen ovaj Pravilnik, mjerodavan je engleski tekst.

Član 28: Stupanje na snagu

1. FIFA-ino Vijeće usvojilo je ovaj Pravilnik 16. decembra 2022.godine i on stupa na snagu kako slijedi:
 - a) **9. januara 2023.:** članovi 1. do 10. i članovi 22. to 27., koji uređuju postupak dobijanja licence
 - b) **1. oktobra 2023.godine :** ostali članovi koji uređuju djelovanje Fudbalskog agenta i obaveze Fudbalskih agenata i Klijenata
 Radi izbjegavanja sumnje, obaveza Klijenata da koriste samo Fudbalske agente za obavljanje Usluga Fudbalskih agenata u vezi sa transakcijom (vidi čl. 11. ovog Pravilnika), počinje za sve transakcije od 1. oktobra 2023. godine.
2. RWWI se ukida od 1. oktobra 2023.godine.

Zurich, 16. decembra 2022.

Za Vijeće FIFA-e:

Predsjednik:

Gianni Infantino

Gen.sekretar

Fatma Samoura

